Abeille de la Nouvelle-Orléans,
aux No 73, rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS
SAMEDI, 2 SEPTEMBRE 1882.

SPECTACLES BALS, &c

Fort Espagnol.
Oh! Pour le Fort Espagnol!

GRAND JOUR DE GALA!
MERCREDI, 6 SEPTEMBRE.

Grande Bataille et Bombardement par l'Armée du Tennessee.

La BATAILLE et le BOMBARDEMENT se feront par des troupes sur TERRE et sur MER. Un grand fort construit sur le lac sera l'objectif délogeant les Confédérés. Une ARTILLERIE DE SIEGE sera renforcée par 400 MOUSQUETS et les VETERANS.

Pendant l'action, la fanfare exécutera le célèbre POT-POURRI DE LA BATAILLE simultanément des BOMBES et des FUSEES seront lancées, etc. L'explosion du fort sera suivie de feux d'artifice.

Ce spectacle pourra être parfaitement vu de tout le monde, et sans autre coût que celui de sa course en chemin de fer, 15 sous.

Grands Attraits Extraordinaires
Aussi dans la Grande Salle de Concert.

Grand Assaut d'Armes,
A 4 heures P. M.

Avec des sabres, sous la direction des professeurs GUSTAVE ROZIERS et CHRISTOVAL MOREL, et auquel prendront part des jeunes gens bien connus; et des prix de valeur leur seront distribués.

Après quoi, il sera représenté la pièce intitulée:
"All that Glitters is not Gold."

La représentation commencera à 8 heures.
Le bombardement suivra de suite après.
Les billets d'entrée pour la salle donnent droit d'assister à la représentation et au GRAND BAL, et chaque billet possède un COUPON NUMEROTÉ, donnant droit de participation à une loterie

De 60 Lots évalués à $1500,
Dont le tirage aura lieu dans la salle.

Des trains feront le service tous les quarts d'heure, à partir de 3 heures du soir, et toute la nuit. Les divers chemins de fer urbains font un service de nuit.

VENEZ UN! VENEZ TOUS!
Ce divertissement sera le plus grand qui se donnera jamais à la Nouvelle-Orléans. 2 sept—

WEST END.

Nouveaux attraits!
Immenses attractions musicales!
Orchestre augmenté!
PROGRAMME ENTIEREMENT NOUVEAU!
Commençant DIMANCHE, 3 Sept.
Pour une semaine seulement!

Parmi un choix de plusieurs morceaux choisis des meilleurs opéras, l'Orchestre jouera la grande ouverture et la plus belle partie du deuxième acte de "IL TROVATORE."

LE CHŒUR DES ENCLUMES
Avec accompagnement de 25 enclumes, qui seront battues par 25 Cade's Bohémiens natifs bien exercés et en grand uniforme.

COMPRENANT

La magnifique romance de la Bohémienne, jouée comme

SOLO DE SAXOPHONE
PAR
Mr. E. A. LEFEBRE.

Réengagement pour une semaine de plus de
MONS. E. A. LEFEBRE, Solo de Saxophone.
MR. CHAS LOWE, Solo de Xylophone.

N. O. City Railroad Company.

NOUVEAU TABLEAU DU SERVICE DES TRAINS DU LAC

WEST END.

A partir de DIMANCHE, 30 avril, les trains partiront comme suit:

TOUS LES JOURS.

DE LA VILLE.		DU WEST END.	
7	a. m.	8	a. m.
8	a. m.	9	a. m.
9	a. m.	10	a. m.
10	a. m.	11	a. m.
11	a. m.	12	m.
12	m.	1	p. m.
1	p. m.	2	p. m.
2	p. m.	3:15	p. m.
3	p. m.	3:45	p. m.

et ensuite toutes les 30 minutes jusqu'à 10 p. m. et 11 p. m.

LE DIMANCHE

comme il est dit ci-dessus, toutes les heures à partir de 2 p. m., et toutes les 15 minutes à partir de 10:15 p. m.

Des trains extra peuvent être retenus à toutes heures en s'adressant au Bureau, No 102 rue du Canal.

RAPPELEZ-LE-VOUS!—BILLET MENSUEL A $2.
F. WINTZ, Surintendant
25 juin—

PHARMACIE A VENDRE

dans le carré de la ville.

S'adresser Boite 1399, N. O. Post Office.
6août—1m—D Mar J

Avis.

Le Dr G. A. HAVA étant obligé de s'absenter de la Baie St Louis, où il exerce sa profession, pour s'occuper de la succession de son père, feu le Dr Francisco Hava, de Guines, Cuba, il sera remplacé par le Dr D. BORNIO, de la Nlle-Orléans. 31 août—1f

LE DR. BORDE

A transféré son domicile au No 252 de la rue du Canal entre Trémé et Marais.
TÉLÉPHONE.
Consultations de 2 à 4 h. au No 165 de la rue du Canal, près Dauphine. 1er août—1m

Dr A. W. de Roaldès.

Résidence: 415 rue Decatur.
Près des Champs-Elysées.
Office: Coin Baronne et Commune, au-dessus de la "Bâtisse du Gaz." Elévateur: rue Commune.
Consultation: de 1 à 2 P. M.
2 août—6m—J.D.M

Le Dr J. CARRIERE,

Ex-Interne des Hôpitaux de Paris,
Lauréat de l'Académie de Médecine,
No 2, rue Portalis,
Près le Boulevard Malesherbes,
PARIS, (France).
1e juill—6mMaJD

Les personnes qui désireraient —disposer de—

MEUBLES,

vieux en antiques, ou de bronzes, peuvent le faire avec le plus grand avantage, en s'adressant par la Boite 2599 de la poste de la Nlle-Orléans.
6août—

AVIS IMPORTANT
AUX CONSOMMATEURS D'EAU.

Nouvelle-Orléans, 15 juillet 1882.

DÉSORMAIS la Compagnie des Water Works de la Nouvelle-Orléans fournira de l'eau aux petits consommateurs à raison de douze piastres par an aux familles composées de moins de six personnes, payable trimestriellement et d'avance.

L'avantage ci-dessus leur est fait de manière à permettre aux propriétaires de se conformer à l'acte 85 de la session de 1882, approuvé le 5 juillet.

A. BALDWIN, Président.
6 juil—1m

Compagnie ancienne et créée du Paratonnerre de

ROBINSON,

ETABLIE EN 1855.

Plus d'un quart de siècle sur la route avec hommes, wagons et attelages.

LA plus ancienne, la plus grande et la seule maison de son genre au Sud.

Importateur et marchand de tout genre de paratonnerres, girouettes et installations de paratonnerres. Ces articles sont toujours en abondance dans le magasin.

Les câbles en argent de Robinson sont une spécialité de fabrication.

Fils conducteurs posés dans toutes les parties du pays. Il est fait une spécialité des travaux de réparations.

Ordres exécutés le jour même de leur livraison.
JAMES M. ROBINSON, directeur.
Bureau et magasin, 246 rue du Canal, Nouvelle-Orléans Le— 12mars—1an

Avis spécial.—Le vapeur New Camellia partira, dès le 1er septembre 1882, du Old Landing les DIMANCHES ET MERCREDIS, (jours d'excursion) à 2 heures P. M.

Prix du trajet pour tous les points, aller ou retour, $1.00.

Prix de trajet, aller et retour, les jours d'excursion, $1,00

W. G. COYLE, Agent.
30août—7f

Bureau de la Compagnie Levee Steam Cotton Press.—Nlle-Orléans, 26 août 1882.—Une assemblée générale des actionnaires de cette compagnie aura lieu au No 167 de la rue Gravier, SAMEDI, 2 septembre 1882, pour voter la répartition de l'actif en vue de la vente de ses machines à compression et de sa propriété foncière.

Wm S. E. SEVEY, Secrétaire.
27 août—

Bureau du Surintendant en chef des Ecoles Publiques—Nlle-Orléans, 17 août 1882.—Un examen compétitif, tel que la loi le requiert, aura lieu le LUNDI, 4 septembre, à 9 heures du matin, à l'école Franklin, rue St Charles, entre Julia et Girod; et devront y prendre part tous ceux qui postulent des places aux écoles publiques de la ville, de même que les professeurs qui désirent échanger leurs certificats de la classe préparatoire pour des certificats de la classe de grammaire.

Les applications écrites doivent être adressées à ce bureau, avant le samedi, 2 septembre.
Par ordre du Bureau des professeurs.
WM O ROGERS, Surintendant.

OH! POUR LA TERRE D'EVANGELINE!!
GRANDE EXCURSION!!!
Durant Deux Jours.

Pour célébrer l'inauguration de l'embranchement du Chemin de Fer de Morgan et du Texas à St-Martinville.

BILLET DE L'EXCURSION — ALLER ET RETOUR—$3,
Sur tous les points de la route.

Le train partira de la Nouvelle Orléans, le Dimanche, 10 Septembre, à 9 heures du matin, et sera de retour, de St-Martinville, le lundi, 11 septembre, à midi.

Les excursionnistes qui le désireront pourront s'arrêter à Jeannerette avant le retour du train, pour visiter la jolie région de Cypre mort, l'île Weeks, la côte Blanche et le lac Peine, célèbre pour ses huitres, les plus belles aux Etats-Unis.

A la Nouvelle-Ibérie, ils auront vingt-quatre heures à attendre le retour du train de St-Martinville, et pourront pendant ce temps visiter la "Avery Salt Mine", la demeure de Joe Jefferson, sur le lac Peigneur [un paradis terrestre]. A leur retour à la Nouvelle Ibérie, un grand bal leur sera donné.

A leur arrivée à St Martinville, ville célèbre par la beauté de ses femmes, l'hospitalité de ses habitants et ses souvenirs historiques, les excursionnistes assisteront à une grande réception et un bal.

Billets à vendre aux magasins de musique de L. Grunewald et P. Werlein, rue du Canal et dans les principaux magasins de cigares de la ville. 30 août—

INSTITUTIONS.

St. Stanislaus Commercial College,

BAY ST. LOUIS, Miss.,

CETTE Institution recommence ses cours, JEUDI, 14 septembre.

Un des Frères de l'établissement sera en ville pour prendre charge des élèves.

Pour informations, s'adresser au Président, ou au Directeur de St. Aloysius Academy, encoignure Chartres et Quartier.

29 août—29, Dim, Mar, Jeu—1 mois.

ECOLE.

MADAME L. C MIR, ayant été obligée de s'absenter quelque temps pour cause de santé, a l'honneur de prévenir tous les parents de ses élèves et le public en général qu'elle rouvrira les classes d'Anglais et de Français Lundi 4 de Septembre, rue St Pierre No 64.

—Plus de 25 ans de professorat ont acquis la bienveillance du public à Mme Mir qui se recommande tout spécialement aux mères de famille par sa longue carrière et ses aptitudes.
27 août—8 f.

Institut Markey & Picard.

A l'angle des rues Esplanade et Tonti, N. O.

PENSIONNAT ET EXTERNAT.

Le 4 septembre aura lieu l'ouverture des classes de cette institution si favorablement connue. Les études comprennent toutes les branches fortes d'une éducation complète. L'enseignement des arts d'agrément est confié à des professeurs éminents.

Pour plus amples informations s'adresser à l'Institut. 27 août 3m D M J

INSTITUTION CURTO.

Coin St. Philippe et Prieur.

LA RÉOUVERTURE des classes aura lieu le LUNDI, 4 septembre.

Les cours de Français et d'Anglais comprennent toutes les branches d'enseignement et sont confiés à des professeurs expérimentés.

Une classe de solfège et de chant, sous la direction de monsieur Curto, et une classe de travaux à l'aiguille et travaux d'agrément tels que fleurs en laine, en papier, en cire sont offertes aux élèves sans prix extra.

Un cours d'Espagnol et d'Allemand a lieu à l'institut. 20 août—1m

ST-ALOYSIUS ACADEMY,

Encoignure Chartres et Quartier.

LA rentrée des classes de cette excellente institution, dirigée par les Frères du Sacré-Cœur, est fixée au premier lundi de septembre. La formation des classes sera complète vers le 18 du même mois. Les études comprennent toutes les branches d'un cours commercial complet.

Une spéciale attention est donnée à l'enseignement du français et de l'allemand, sans prix extra. Les opinions des enfants de différentes dénominations en religion sont prises en considération.

Prix:

1er cours, $6; 2me cours, 3me et 4me $5; 5me $4.

Pour l'intérêt particulier du succès des études, les parents sont priés d'envoyer leurs enfants dès l'ouverture des classes. 13août - 1m 3 f la s

Institut St Louis.

No 275 RUE DAUPHINE.

MLLES C. DURRIVE et A. J. BONNABEL, directrices de cette institution, ont l'honneur d'annoncer aux parents et au public en général qu'elles feront la réouverture de leurs classes le 1er septembre, et espérant qu'ils voudront bien leur continuer leur bienveillant patronage.
13 août—1m

INSTITUT ST. ISIDORE,

Coin des rues Peters et Reynes,
Troisième District, N. O.

RENTREE des classes le 1er septembre 1882. Cet institut commercial, situé sur la rive du Mississippi, dans une des localités les plus saines de la ville a été considérablement agrandi et amélioré récemment. Prix: Pension et enseignement des langues anglaise, française et allemande, par mois, $16. S'adresser au Rév. Pres J SCHERER, C. S. C.
12 août—DMaJ

COLLÉGE DU Mt. Ste-MARIE, PRÈS D'EMMETSBURG, Md.

Départements Scholaire, Commercial et Préparatoire.

Pension, Enseignement, et Soins médicaux, pour la session de cinq mois, payables d'avance.

Département des enfants	$130
Cours préparatoire et commercial	$140
Cours scholaire	$155
Séminaire ecclésiastique (prix spéciaux).	

Le cours régulier du Collège comprend le Grec, le Latin, le Français (ou l'Allemand, à l'option de l'élève), Philosophie morale, Logique, Mathématiques, Chimie, Anglais, Grammaire et Littérature, Histoire, Géographie, Doctrine chrétienne.

Dans le cours commercial, le Grec et le Latin sont omis, et il est consacré plus de soins à l'acquisition de connaissances commerciales.

Les Gradués du Département commercial recevront des certificats sur leurs demandes.

Le Collège sera ouvert, pour la réception des élèves, MARDI 5 SEPT., cette année, et la formation des classes sera complétée vers le 12 du même mois.

De nouveaux candidats peuvent entrer en tout temps, mais les anciens élèves doivent revenir au collège avant le 12 sept., de façon à ne pas perdre les honneurs et la promotion qui pourraient leur échoir pendant l'année.

Le professeur Ernest Lagarde sera à la Nlle-Orléans au commencement de septembre pour prendre sous sa tutelle les élèves du collège.

Pour de plus amples informations, s'adresser à Henri Tremoulet, au coin des rues Peters et Conti; ou au
REV. WM. BYRNE, D. D. V. G., Président.
9sept—3m Emmetsburg, Md.

COLUMBIAN EDUCATIONAL & KINDERGARTEN INSTITUTE.

(Anciennement Institut D'Aquin.)
8........Esplanade........198

L'OUVERTURE de la 12me session annuelle de cet Institut a eu lieu le 5 septembre 1881. L'enseignement comprend toutes les branches d'un cours complet, en anglais et en français, ainsi que les langues modernes les plus usitées. Pour la musique, la directrice s'est assuré le concours du professeur H. ROLLING. L'Institut est situé dans l'un des quartiers les plus salubres et les plus agréables de la Nlle-Orléans. Les bâtiments et les terrains sont vastes et admirablement disposés pour des pensionnaires ou des externes. Prix modérés. Pour circulaires, etc., s'adresser à Mlle M. FITZGERALD, à l'Institut.
18sept

LA société qui a existé jusqu'à ce jour pour le commerce du dry goods, des produits et l'agence générale à la Nouvelle-Orléans et à New York et à Galveston, sous la raison de ANDERSON & SIMPSON, a été dissoute d'un consentement mutuel le 31 mai 1882, M. Peter Anderson devant faire une absence prolongée de la Nouvelle-Orléans pour cause de santé.

Le nom de l'ancienne société ne devra être employé que par les associés en liquidation.
1er juin 1882.
Signé:
P. ANDERSON,
SAM'L SIMPSON,
H. CHARNOCK,
O. B. GRAHAM,
En commandite.

M. Samuel Simpson continuera le commerce des produits de l'ancienne maison en société avec son frère, M. R. W. SIMPSON, et M. ROBERT CARMICHAEL, en commandite sous la raison de

SIMPSON BROTHERS.

M. Henry Charnock continuera le commerce de commission d'importation et de dry goods en général avec M. O. B. GRAHAM, de Belfast, comme associé en commandite, sous la raison sociale de

HENRY CHARNOCK.
25 août—3f par sem à n'vel ord

Dissolution de Société.

LA société existant jusqu'ici entre MARGARET HAUGHERY & CO., et BERNARD KLOTZ, cesse ce jour par limitation.
MARGARET HAUGHERY & CO.
Nouvelle-Orléans, 9 août 1882.

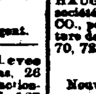
Formation de Société.

Les soussignés-successeurs de MARGARET HAUGHERY & CO, ont ce jour formé une société sous le nom de BERNARD KLOTZ & CO., pour continuer les affaires de la manufacture de pain et biscuits, à l'ancienne maison, Nos 70, 72, 74, 76 et 78 rue Sud Peters.
BERNARD KLOTZ,
P. A. JOYCE.
Nouvelle-Orléans, 9 août 1882.

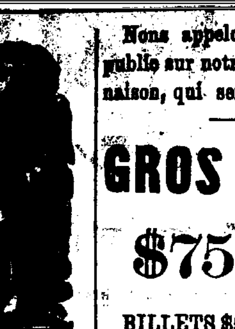
Se référant à l'avis ci-dessus, nous sollicitons respectueusement la continuation du patronage libéral accordé à l'ancienne maison.
BERNARD KLOTZ & CO.
10 août—

A. MONTELEONE.

La grande fabrique de soulier Tiger.
Rue Royale 80, au coin de la rue Conti.



En gros et en détail. Importation des meilleurs cuirs français et peau de veau. Les meilleurs souliers français en peau de veau et les mieux cousus de $3,50 à au-dessus. Les meilleurs souliers vissés de $2 à au-dessus. Bottes de $6 à au-dessus. Patronisez le Grand Tiger. Travail garanti. Gros souliers de buffle toujours en magasin à vendre aux plus bas prix. 15 oct—1an DMaJ



Est employé constamment par le public depuis plus de 20 ans. C'est la meilleure préparation qui existe pour rendre la COULEUR DE LA JEUNESSE A UNE CHEVELURE GRISE.

Elle fournit aux glandes des cheveux, sans tacher la peau, la substance et la couleur qui les entretiennent. Elle accroît et épaissit la chevelure, l'empêche de blanchir et de tomber, et PRÉVIENT aussi la CALVITIE.

Elle guérit les démangeaisons et les éruptions et les peaux mortes. Elle communique à la chevelure une douceur soyeuse qui en rehausse la beauté. Elle entretient la propreté de la tête.

L'Essayeur d'Etat, le chimiste du Mass. et les principaux médecins la recommandent comme une grande acquisition en médecine.

BUCKINGHAM'S DYE
Pour Les
FAVORIS.

donne à la barbe une nuance BRUNE ou NOIRE, au choix. La préparation étant simple et appliquée facilement et produit une couleur fixe que l'eau n'enlève pas.

PREPARED BY
R. P. HALL & CO., NASHUA, N. H.
Sold by all Dealers in Medicine.

SPÉCIALITES
—DE—
GODCHAUX.

VETEMENTS
—DE—
Toilette et de Bureau,

En Serges simples et Diagonales bleues et noires de la dernière coupe.

Costumes élégants et de fantaisie, garnis de soie, sacs et redingottes des dernières nuances. Costumes noirs bien finis—sacs et redingottes.

Nos Chemises Cosmopolitaines,
LOT C. 5,

A $1—Devants de toile de 18 pouces, les meilleures d'ici aux prix où elles se vendent.

LÉON GODCHAUX,
81 et 83 rue du Canal.
14 mai—MJD

ELKIN & CIE,

100..RUE DU CANAL..100

Viennent de recevoir par les derniers arrivages de Chine—

800 ROULEAUX DE
NATTES

Blanches, à Carreaux et de Fantaisie en Dessins nouveaux et de qualités diverses qu'ils offrent aux plus bas prix du marché.

RIDEAUX EN DENTELLE.
Une grande variété en nouveaux genres de Dentelle Antique, Cluny et de Nottingham.

STORES POUR FENÊTRES.
A dessins transparents et en Hollands, Blancs, Cramoisis et écrus.

Grande variété de franges nouvelles.

Nattes de Cocoa et de Napier.
Grande Variété de TAPIS aux plus bas prix.

TOILES CIRÉES
et Linoleum pour Planchers
11mars—

Le Magasin de Meubles le meilleur marché du Sud.

W. G. TEBAULT

Nos 37, 39 et 41 rue ROYALE

Ayant pris possession de mes nouveaux et spacieux magasins, mesure nécessitée par l'augmentation de mes affaires, je suis maintenant prêt offrir à mes clients et au public,

Un des plus beaux et des plus grands assortiments de Meubles

qu'il soit possible de trouver au Sud.

Mes genres et modèles en ameublements de salon et de chambre, sont pleinement un an en avance de tous les meubles importés ici.

N'oubliez pas le numéro du magasin et sa légende:

"Le magasin de meubles le meilleur marché au Sud."

W. G. TEBAULT,

37 39 et 41 RUE ROYALE
au 31 aoo

Les derniers genres et les plus grandes nouveautés
—EN—
NATTES
DE CHINE,
A. Brousseau's Son
17.....RUE DE CHARTRES.....
TAPIS
Le plus grand stock au Sud.

Prix qui conviendront à tout le monde.
8févr—1an

BASILE BARES,

No 84 - - Rue Royale - - No 84
Entre St.-Louis et Conti.

Vieux pianos! Vieux Pianos!

ENTIEREMENT remis à neuf et pleinement garanti de faire la même durée qu'un piano neuf. N'attendez pas si vous voulez avoir un piano neuf chez vous, mais envoyez votre piano à BASILE, qui le remettra à neuf à un prix très modéré. Plus de 500 pianos réparés en ville et à la campagne ont donné entière satisfaction. Venant d'être reçu et attendu par steamship Teutonia, du Havre, un grand assortiment de feutres, les célèbres cordes en acier de Londres, et articles en général pour la réparation des pianos et orgues.

J'invite mes amis et le public à venir examiner les marchandises que j'emploie et le stock que je viens de recevoir.
14 fév—

Nous appelons l'attention du public sur notre nouvelle combinaison, qui sera tirée en sept!

GROS LOT:
$75,000.

BILLETS $5 seulement---Coupons en proportion.

L. S. L.

PRENEZ AVIS.

Que cette loterie est la seule qui dans un Etat ait été votée et endossée par son peuple

Tous les lots payés en plein!

GRANDE CHANCE
—POUR—
UNE FORTUNE!

LE GRAND TIRAGE
MENSUEL
De la Loterie à $5.
CLASSE I.

DE LA COMPAGNIE DE LA
LOTERIE
DE L'ÉTAT
DE LA LOUISIANE
- SE FERA—
A
LA NOUVELLE-ORLEANS,
Mardi, 12 Septembre 1882

Ce tirage ainsi que tous les autres auront lieu sous la surveillance immédiate et la direction de

Gén. G. T. Beauregard
DE LA LOUISIANE,
—ET DU—
Gén Jubal A. Early,
DE LA VIRGINIE.

GROS LOT
$75,000
1967 LOTS!
—LE TOUT S'ELEVANT A—
$265,500!

Le tirage commencera positivement à 11 heures du matin

Au bureau de la compagnie.

Voyez le Plan.

100,000 billets à $5 chacun.

LISTE DES LOTS:

1 Lot de	$75,000, soit	$75,000
1 Lot de	25,000,	25,000
1 Lot de	10,000,	10,000
2 Lots de	6,000,	12,000
5 Lots de	2,000,	10,000
10 Lots de	1,000,	10,000
20 Lots de	500,	10,000
100 Lots de	200,	20,000
300 Lots de	100,	30,000
500 Lots de	50,	25,000
1,000 Lots de	25,	25,000

PRIX D'APPROXIMATION

9 Lots d'approximation de $750 chacun pour les neuf unités restant du numéro qui aura gagné le lot de $75,000, soit	6,750
9 Lots d'approximation de $500 chacun pour les neuf unités restant du numéro qui aura gagné le lot de $25,000, soit	4 500
9 Lots d'approximation de $250 chacun pour les neuf unités restant du numéro qui aura gagné le lot de $10,000, soit	2,250
1,967 Lots se montant à	$265 500

Billet entier, $5; Fractions—Cinquièmes en proportion.

A vendre à toutes les agences de la Nouvelle Orléans et au bureau de la COMPAGNIE DE loterie de l'Etat de la Louisiane,
S'adresser à

M. A. DAUPHIN,
Nouvelle-Orléans, Lne.

Transmettez l'argent par des ordres sur le bureau de poste, par des lettres enregistrées, par des traites ou par l'Express.

Enregistrez vos lettres chargées ou expédiez par l'Express.

Remarquez que
TOUS LES LOTS
—SONT—
PAYÉS EN PLEIN SUR PRÉSENTATION.

TOUTE LETTRE SANS RÉPONSE SIGNIFIE UN REFUS.

Les Applications de conditions pour clubs doivent être faites au bureau de la Compagnie, seulement, à la Nlle-Orléans.

S'adresser à M. A. DAUPHIN, Nlle-Orléans, Lne.

Association de Mariage
—DU—
CROISSANT,

32 RUE CARONDELET.—Pas d'assessment pour six mois. Venez au bureau de l'Association pour de plus amples renseignements. Des certificats de $1200, $2000 et $3000 sont émis, payables, à l'époque du mariage.
25 juil—1an

Aux Planteurs-Sucriers.

Economisez du combustible, en faisant usage du

Albany Steam Trap.

C'est un appareil qui renvoie la vapeur condensée des serpentins aux bouilloires, sans qu'il soit besoin de pompe à cet effet.
A vendre par

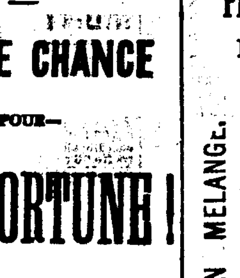
JAS. D. EDWARDS.
22, 24, 26 et 28 rue Front,
29 juil—3m Nouvelle-Orléans.

JUNIUS HART,
191 Rue du Canal.

LOTERIE GRATUITE D'UN PIANO "Miller", d'un Piano Grovesteen & Fuller, d'un Orgue de salon, d'un Violon, d'une Boîte à Musique et d'une Guitare. Il sera donné gratuitement un billet de cette loterie à toute personne achetant pour une piastre de musique en feuilles. Demandez à voir la liste des morceaux anciens et nouveaux en vente. 19 mars—1 an

Poudre Levain
INFAILLIBLE
—DE—
PRESTON & MERRILL.
LE VRAI LEVAIN!

NON MELANGE. NON FALSIFIE.



PARFAITEMENT PUR, c'est la préparation la plus forte, la moins coûteuse et la plus saine pour faire le pain.

VENDU PAR TOUS LES GROCERS.
S. MENDELSOHN,
Agent pour Preston & Merrill, Bureau No 59 rue Douane.
12 janv—1an J&D

Brasseries.

MaraisStreetSteam Brewery
H. F. STURCKEN,
80, 82, 84 et 86 RUE MARAIS,
Entre Conti et St.-Louis,
1er fév—82.1 an.DMJ

PELICAN STEAM BREWERY,
EUGENE ERATH,
283.....RUE VILLERE.....283
Entre Esplanade et Chemin du Bayou
11 jan—82 1anDMeJ

ANT. CARRIERE, CHAS. J. CARRIERE
E L. CARRIERE,

A. Carrière & Sons
Négociants-Commissionnaires,
No 3½ RUE CARONDELET.
Avances libérales sur consignations à nos amis de Londres, Liverpool, le Havre et Bordeaux.

COMPAGNIE D'ASSURANCE
—DU—
CROISSANT,
(CRESCENT INSURANCE)
67 et 69, rue du Camp
NOUVELLE-ORLEANS,
Organisée en 1849. Réorganisée en 1880.
CAPITAL EN ARGENT...$400,000
Sollicite des
Risques d'incendie, de Rivière et de Marine.

W. R. LYMAN..........Président.
CHAS. H. DOLSEN..........Vice-Président.
CHAS. E. RICE..........Secrétaire.

Directeurs

Samuel H. Kennedy	Paul E. Mortimer,
Victor Meyer,	Joseph Bowling,
W. B. Conger,	S. Hernsheim,
George W. Sentell,	Ed. J. Gay
Alf. Moulton,	Edward Nalle,
Charles Newman,	J. J. Reiss,
U Marinoni,	Louis Prados,
Lucien Delery,	W. W. Swain,
Charles H. Dolsen	Harry L. Flash,
Reuben G. Bush,	John Brunasso,
John Calder,	A. H. Steward,
S. O. Coulon,	E. H. Adams.
W. A. Phelps.	Sigmund Katz,
M. Gillis,	N. D. Wallace,
Wm. E. Lyman.	

Voir nos agents dans la Louisiane, le Texas, le Mississippi et l'Arkansas
15 juillet 1 an, v et

COMPAGNIE D'ASSURANCE
DU HOPE,
DE LA NOUVELLE-ORLEANS,
27 Rue du Camp.

INCORPORÉE LE 3 AVRIL 1857!
CHARTE RENOUVELÉE LE 3 AVRIL 1882.

CAPITAL..............$250,000

H. PEYCHAUD, Président.
JOS. H. MARKS, Vice-Président.
LOUIS BARNETT, Secrétaire.

DIRECTEURS.
HENRY BEER, de H. & B. Beer.
A. RINGOLD BROUSSEAU, de A. Brousseau Sons.
JOHN I. ADAMS, de John I. Adams & Co.
I. L. LYONS
LOUIS BUSH, de Bush & Levert.
JAS. A. RENSHAW, de Renshaw, Cammack & Co.
G. LEHMANN, de A. Lehmann & Co.
V. MEYER, de Meyer, Weis & Co.
A. J. GOMILA, de Gordon & Gomila.
F. M. ZIEGLER, de Schmidt & Ziegler.
S. HERNSHEIM, de S. Hernsheim & Bro.
ADAM THOMSON, de A. Thomson & Co.
MAURICE STERN, de Lehman, Abraham & Co.
JOSEPH H. MARKS.
HENRY PEYCHAUD.

Cette Compagnie, une des plus anciennes de la Nouvelle-Orléans, assure contre des

RISQUES MARITIMES, DE RIVIÈRE ET D'INCENDIE,
Aux taux de Prime les plus réduits.

Pertes ajustées promptement et équitablement.

LIVERPOOL and LONDON and GLOBE INSURANCE COMPANY.

Département du Sud.
Bureau: coin Carondelet et Gravier.

Le capital de cette Compagnie est de DIX MILLIONS DE DOLLARS, auquel doit s'ajouter la responsabilité illimitée des propriétaires.

Etat de situation de la succursale des E.-U. 1er juillet 1881.

Actif	$4,592,248 18
Passif	2,550,166 52
Excédent	2,042,081 66

On sollicite des assurances pour risques de toutes sortes. Le Bureau des Directeurs, est pleinement autorisé à régler et payer toutes les pertes survenant en cette ville, ce qui place la Compagnie sur un pied d'égalité avec les compagnies locales, opérant en vertu de chartes conférées par les lois de l'Etat.

Bureau de Directeurs,
J. F. SCHRODER, Esq., Chairman, de la maison L. Christ & Co.
NEWTON BUCKNER, Esq., de la maison Buckner & Co.
PERRY NUGENT, Esq., de la maison Nugent & Lallande.
PETER ANDERSON, Esq., de la maison Anderson & Simpson.
HENRY V. OGDEN, Secrétaire Résident.
JULES P. ROUX, Assistant Secrétaire Résident.
CLARENCE F. LOW, sous-assistant secrétaire-Résident.
Nlle-Orléans, 20 octobre 1881.
24 oct—1an vat

Avis.

BUREAU DU SECRÉTAIRE D'ETAT, Baton Rouge, [illegible] 1882.

A PARTIR DU 10 OCTO[illegible] je serai en mesure de fournir [illegible] pour les tickets d'élection qui doit a[illegible] 7 NOVEMBRE 1882, aux taux sui[illegible]:
Tickets pour le Congrès.... [illegible] millier
Tickets pour d'autres élections..........$1 [illegible]
WILL. A[illegible], Secrétaire d'Etat.
1 sept—1 8 15 22 oct 5 6

ASSURANCES.

Etat Annuel de la Compagnie d'Assurances de la Nlle-Orléans.

Pour l'année expirant le 31 décembre 1881.

Primes sur les incendies	$285,620 68	
Primes maritimes	73,924 07	
Primes de rivières	32,776 02	
		$392,320 77
Plus, primes acquises de l'année dernière		102,601 26
		$494,922 03
A déduire—		
Primes non acquises	$87,983 10	
Primes remboursées	22,213 78	
Réassurances	22,012 35	
		132,209 23
Primes nettes acquises		$362,712 80
A ajouter—		
Intérêt, loyer et sauvetage	$36,465 98	
Profits accumulés	114,369 89	
		150,835 87
		$513,548 67
A déduire pertes payées—		
Feu	$119,457 82	
Marine	33,048 15	
Rivière	31,169 95	
		$183,675 92
Réfaction, commissions d'agence, taxes, salaires, Board of Underwriters, dépenses générales	124,299 37	
Dividende semestriel de juillet 1881	25,000 00	
Dividende semestriel de décembre 1881	25,000 00	
		357,975 29
		$155,573 38
A déduire—		
Réclamations réglées et dues	$11,625 83	
Réclamations non-réglées	21,200 00	
Réclamations douteuses	7,500 00	
Réclamations non acceptées	5,000 00	
		45,325 83
Surplus net		$110,247 55

La Compagnie possède l'actif suivant:

Argent dans les banques	$43,197 61
Bons des E.-U., 4 p. cent	234,000 00
Propriétés foncières à la Nlle-Orléans	79,440 00
Billets de 1ère hypothèque	101,390 00
Billets sur nantissement	13,850 00
Prêts sur demande	94,500 00
Billets à ordre en règlement de primes	17,103 42
Bons des Waterworks de la Nlle-Orléans	28,250 00
Bons du New-Orleans City Railroad	29,625 00
Bons de la Levee Steam Cotton Press	28,000 00
Bons du New-Orleans and Pacific Railroad	1,860 00
Bons de la Manufacture de Glace de la Louisiane	11,540 00
Bons du Bataillon d'Artillerie Washington	500 00
Actions du City Railroad	1,732 50
Actions de la State National Bank	642 50
Actions de la Valette Dry Dock Company	3,000 00
Actions de l'Importers' bonded warehouse	875 00
Actions du New Louisiana Jockey Club	750 00
Compte en suspens	443 76
Primes en cours de collection	56,736 83
Dû par des agents et en cours de transmission	27,315 66
	$774,712 28

PASSIF.

Fonds capital	$500,000 00
Réserve pour réassurances	87,983 10
Dividendes non réclamés	4,394 77
Dû par d'autres compagnies pour réassurances	1,761 03
Dividende pour décembre 1881	25,000 00
Réclamations comme ci-dessus	45,325 83
Surplus en réserve	110,247 55
	$774,712 28

L'état ci-dessus est une copie exacte et correcte des livres de la compagnie.
J. W. HINCKS, Secrétaire. J. TUYES, Président.
Fait et assermenté devant moi, ce 13 janvier 1882.
JAS. FAHEY, Notaire.

Nous, soussignés, comité spécial désigné par le Conseil de Direction de la Compagnie d'Assurance de la Nouvelle-Orléans, pour évaluer l'actif de ladite Compagnie, déclarons par le présent avoir, après un examen minutieux, l'évaluation dudit actif, comme il est spécifié ci-dessus, est vraie et correcte.
A. SCHREIBER,
ANT. CARRIERE,
W. A. BELL,
H. GALLY.

A un meeting du Conseil de Direction tenu le 12 janvier 1882, il a été résolu de payer, sur demande, le dividende-intérêt semi-annuel de cinq pour cent sur le fonds capital aux actionnaires ou à leurs ayant-droit.
Nouvelle-Orléans, 13 janvier 1882.
—DIRECTEURS—

JULES ALDIGÉ,	H. GALLY,
THEO. BRIERRE,	CHAS. LAFITTE,
W. A. BELL,	PIERRE POUTZ,
CNT. CARRIÈRE,	A. SCHREIBER,
CHAS. T. DUGAZON,	CHAS. E. SCHMIDT
A. FATJO,	JULES TUYES

janv—

COMPAGNIE D'ASSURANCE DU PEUPLE
DE LA NOUVELLE-ORLÉANS.
Bureaux: No 10 rue Carondelet.

ONZIÈME ÉTAT DE SITUATION ANNUEL.

CONFORMÉMENT aux prescriptions de sa charte la compagnie publie l'exposé suivant:
Primes reçues durant l'année expirant le 30 juin 1882:

Sur risques d'incendie	$101,296 93	
Sur risques de rivières	12,637 18	
Sur risques maritimes	9,202 87	
		$123,136 98
A ajouter primes non échues, 1881		17,778 44
		$140,915 42
Moins primes non échues 1882	$20,324 52	
Moins primes remises et cancelations	2,913 17	23,237 69
Primes nettes		$117,677 73
A ajouter profits et pertes et sauvetage		4,180 69
Total		$121,858 42
Moins pertes payées pendant la même période		
Sur risques d'incendie	$52,972 61	
Sur risques de rivières	4,963 04	
Sur risques maritimes	3,356 09	
Réassurances	6,127 33	
Loyer	1,200 00	
Impressions et annonces	437 75	
Taxes	2,483 18	
Escompte	18,959 12	
Bureau des Réassureurs	1,901 43	
Dépenses, etc, moins intérêt	5,136 67	
		$97,537 22
Profits nets		$24,321 20
Réserves pour pertes non acquittées	4,878 13	
Cinq pour cent dividende payé en janvier 1882	5,000 00	
Cinq pour cent dividende dû maintenant	5,000 00	
Surplus	9,443 07	
		$24,321 20

La Compagnie possède l'actif suivant:

Comptant	$31,580 14
Primes en voie de perception	16,305 41
Actions de banques et autres	37,642 76
Propriétés foncières	33,454 31
Billets garantis par nantissement	9,063 68
Billets garantis par hypothèque	22,983 91
Billets à recevoir à courte échéance	12,266 91
Meubles et installations de bureau	1,175 43
	$164,472 55

L'exposé ci-dessus est une copie vraie et exacte des livres de la Compagnie.
ERNEST PRAGST, Président
M. POPOVICH, Vice-Président.
P. M. SCHNEIDAU, Secrétaire.
Assermenté et signé pardevant moi, à la Nouvelle-Orléans, ce 12me jour de juillet 1882.
JOHN BENDERNAGEL, notaire.

Nouvelle Orléans, 11 juillet 1882.

A une réunion du Conseil des Directeurs, tenue ce jour, il a été résolu à l'unanimité de déclarer un second dividende semi-annuel de 5 pour cent, au 30 juin 1882, payable sur demande, faisant dix pour cent Par an sur le fonds capital de la Compagnie et un dividende additionnel de cinq pour cent, à tous les assureurs sur leurs primes de participation, en outre de l'escompte de quinze pour cent, déjà reçu par lesdits assureurs sur leurs primes brutes, payable à partir du 1er août 1882.
P. M. SCHNEIDAU, Secrétaire.

BUREAU DES DIRECTEURS DE LA COMPAGNIE D'ASSURANCE DU PEUPLE.

E. PRAGST,	A. WALZ,
M. POPOVICH,	F. AUFMKOLK,
B. SALOY,	WM FAGAN,
M. ABASCAL,	H. SCHROEDER,
D. HUGHES,	J. SAMBOLA,
A. D. FINLAY,	A. HABER,
THEO. L. SUGG,	S. M. MILLER,
GEO. AUER,	GEO. ELLIS,
F. SANCHO,	J. H. MENGE,
P. TORMAEHLEN	M. MANN,
P. E. SARRAZIN,	A. XIQUES,
PETER BLAISE,	B. CAMPIGLIO,

13 juil—1m N. SEIBEL.

ASSURANCES

ANNUAL STATEMENT OF THE
New Orleans Insurance Co.,
for the year ending 31st of December, 1881.

Fire premiums	$285,620 68	
Marine premiums	73,924 07	
River premiums	32,776 02	
		$392,320 77
Add premiums earned from last year		102,601 26
		$494,922 03
Deduct—		
Premiums unearned	$87,983 10	
Return premiums	22,213 78	
Re-insurances	22 012 35	
		132,209 23
Net earned premiums		$362,712 80
Add—		
Interest, rents and salvages	$36,465 98	
Amount to credit of profit and loss	114,369 89	
		150,835 87
		$513,548 67
Deduct losses paid—		
Fire	$119,457 82	
Marine	33,048 15	
River	31,169 95	
		$183,675 92
Rebate, agency, commissions, taxes, salaries, Board of Underwriters, general expenses	124,299 37	
Semi annual dividend of July, 1881	25,000 00	
Semi-annual dividend of December, 1881	25,000 00	
		357,975 29
		$155,573 38
Deduct—		
Claims adjusted and due	$11,625 83	
Claims not adjusted	21,200 00	
Claims doubtful	7,500 00	
Claims resisted	5,000 00	
		45,325 83
Net surplus		$110,247 55

The Company has the following assets:

Cash in banks	$43,197 61
United States 4 per cent. bonds	234,000 00
City real estate	79,440 00
First mortgage notes	101,390 00
Pledge notes	13,850 00
Loan on call	94,500 00
Bills receivable in settlement of premiums	17,103 42
New Orleans Water Works bonds	28,250 00
New Orleans City Railroad bonds	29,625 00
Levee Steam Cotton Press bonds	28,000 00
New Orleans and Pacific Railroad bonds	1,860 00
Louisiana Ice Manufacturing Company bonds	11,540 00
Battalion Washington Artillery bonds	500 00
City Railroad stock	1,732 50
State National Bank stock	642 50
Valette Dry Dock Company stock	3,000 00
Importers' bonded warehouse stock	875 00
New Louisiana Jockey Club stock	750 00
Suspense account	443 76
Premiums in course of collection	56,736 83
Due by agents and in course of transmission	27,315 66
	$774,712 28

LIABILITIES.

Capital stock	$500 000 00
Reinsurance reserve	87,983 10
Dividends unclaimed	4,394 77
Due other companies for reinsurance	1,761 03
Dividend for December, 1881	25,000 00
Claims as above	45,325 83
Surplus reserve	110,247 55
	$774,712 28

The above statement is a true and correct transcript from the books of the company.
(Signed) J. TUYES, President.
(Signed) J. W. HINCKS, Sec'y.
Sworn to and subscribed before me this 13th day of January, 1882.
(Signed) JAS. FAHEY, Notary Public.

We, the undersigned, special committee appointed by the Board of Directors of the New Orleans Insurance Company to appraise the assets of said company, hereby certify that after a careful examination the valuation of said assets, as above specified, true and correct.
(Signed) A. SCHREIBER.
ANT. CARRIERE.
W. A. BELL,
H. GALLY.

At a meeting of the Board of Directors, held on the 12th day of January, 1882, it was resolved to pay on demand the semi-annual interest dividend of Five per cent on the capital stock to the stockholders or their legal representatives.
New Orleans, Jan. 13, 1882.
(Signed) J. W. HINCKS, Secretary.

DIRECTORS:

Jules Aldigé,	H. Gally,
Theo. Brierre,	Chas. Lafitte,
W. A. Bell,	Pierre Poutz,
Ant. Carrière,	Ad. Schreiber,
C. T. Dugazon,	Chas E. Schmidt,
D. Fatjo,	Jules Tuyes.

28 Jul—

THE MERCHANTS' MUTUAL INSURANCE COMPANY
OF NEW ORLEANS,
104.........Canal street.........104

28th ANNUAL STATEMENT.

In conformity with the requirements of their charter, the company publish the following statement:

Premiums received during the year ending May 31, 1882 including unearned premiums of the previous year, on—

Fire risks	$261,970 34	
Marine risks	27,993 33	
Rivers risks	18,567 02	
Total premiums	$308,530 69	
Less unearned premiums	76,547 00	
Net earned premiums May 31 1882	$231,983 69	
Losses paid, on—		
Fire risks	$63,202 09	
Marine risks	7,711 05	
River risks	7,893 08	
Taxes and expenses, less interests	13,126 79	
Reinsurances and return premiums	19,103 16	
		$111,036 17
		$120,947 52
Less judgments paid on all outstanding claims		19,436 76
Profit		$101,510 76

The Company has the following assets:

Real estate	$252,676 17
1442 shares New Orleans Water Works Company, 47	67,734 0
Bank, Railroad and other stocks	66,285 67
Notes secured by mortgage and pledges	151,761 27
Bills receivable	64,170 58
Premium in course of collection	32 652 0
Insurance stocks	1,950 00
Stock of Vallette Dry Dock Co	10,400 00
Stock of Levee Steam Cotton Press	1,650 00
Judgment on mortgage notes	4,335 00
Cash on hand	51,542 54
	$705,137 30

The above statement is a just, true and correct transcript from the books of the company.
PAUL FOURCHY, President.
G. W. NOTT, Secretary.

STATE OF LOUISIANA,
Parish of Orleans, City of New Orleans,
Sworn to and subscribed before me the 12t day of June, 1882.
JAMES FAHEY, Notary Public.

At a meeting of the Board of Directors held on the 12th day of June, 1882, it was resolved that in addition to the interest dividend of Ten Per Cent already paid to the stockholders, a further dividend of TWENTY-FIVE PER CENT, on the net earned participating premiums for the year ending May 31, 1882, be paid on the third Monday of July next.

—DIRECTORS—

P. MASPERO,	JNO. B. LALLANDE,
M. W. SMITH,	J. J. FERNANDEZ,
D. FATJO,	PAUL FOURCHY,
EDWARD TOBY,	CHAS. LAFITTE,
JOHN GEDDES,	D. A. CHAFFRAIX,
B. W. TAYLOR,	

June 14

WM. E. MURPHY,
AVOCAT,

Au No 77 de la rue de la DOUANE
ENTRE LA RUE DE CHARTRES ET LE PASSAGE DE LA BOURSE.

Consultations de 9 à 3 heures, en français et en anglais.

ANNONCES JUDICIAIRES.

VENTES PAR LE SHERIF

Banque des Citoyens de la Louisiane
vs.
Mme Vve Ferdinand Diederich.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans —No 6441.—En vertu d'un writ de saisie et vente à moi adressé par l'Hon. Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus, je procéderai à la vente à l'encan, à la Bourse d'encan St-Charles, dans la Rotonde de l'hôtel St-Charles, dans le Premier District de cette ville, MERCREDI, le 27 septembre 1882, à midi, de la propriété ci après décrite, à savoir:

Un certain lot de terre, ensemble avec toutes les bâtisses, améliorations et dépendances qui s'y trouvent, situé dans le faubourg Delord, Premier District de cette ville, dans l'îlet borné par les rues Delord anciennement Triton Walk, Baronne anciennement Bacchus, Calliope et Carondelet anciennement Apollo, conformément à un plan dressé par G. F. Dunbar, voyer, le dixième jour de mai 1847 et déposé en l'étude de James P. Gilly, anciennement un notaire en cette ville; ledit lot mesure, au pied américain, vingt trois pieds dix pouces de face à la rue Delord anciennement Triton Walk, vingt-deux pieds huit pouces et sept lignes de largeur dans le fond, sur une profondeur de cent trente-et-un pieds cinq lignes sur le côté le plus près de la rue Baronne anciennement Bacchus, et cent vingt-neuf pieds huit pouces et cinq lignes de profondeur sur l'autre côté. Ensemble avec soixante-six actions maintenant réduites à soixante deux actions du fonds hypothécaire de la Banque des Citoyens de la Louisiane y attachées.

Laquelle dite propriété ci-dessus décrite appartient à la dite madame veuve Diederich; la moitié lui a été échue comme veuve en communauté de son premier mariage avec feu Dietrich Hemm, et l'autre moitié a été acquise par elle de Catherine Maria Hemm et Théodore Hemm, de cette ville, comme étant les seuls héritiers d'âge du dit feu Dietrich Hemm comme il est démontré par un acte passé pardevant Joseph Kohn, notaire en cette ville, le sixième jour de juillet dix huit cent soixante huit et la dite propriété a été acquise par le dit Dietrich Hemm, durant la communauté de gains et d'acquêts qui existait entre lui et sa dite femme, de Henry S. McCoy et femme par un acte passé pardevant J. R. Beard, anciennement notaire en cette ville, le dixième jour de décembre 1847.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.

Termes et conditions—L'acquéreur fournira un billet d'action pour la somme de cent quatre-vingts piastres, échéant le 1er jour de novembre 1882 et renouvelable conformément à la charte de la Banque des Citoyens de la Louisiane et le reste comptant. L'acquéreur assumera les obligations et les responsabilités d'un actionnaire de la Banque des Citoyens de la Louisiane et le billet d'action ainsi fourni devra être identifié avec l'acte hypothécaire et en nantissement du stock par Mme Catherine M. Diederich, veuve de Ferdinand Diederich, passé pardevant Félix Grima, notaire à la Nlle-Orléans, le 25 octobre 1876, et avec l'acte de vente du shérif dans cette affaire.

THOMAS DUFFY,
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans.
26 aout 25—sept 2 9 16 23 27.

Anthony Sambola vs. Mme veuve N. A. Alambias et als

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la Paroisse d'Orléans, No 6479—En vertu d'un writ de saisie et vente, à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la Paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus, je procéderai à la vente à l'encan à la Bourse d'encan St-Charles, dans la rotonde de l'Hôtel St-Charles, dans le Premier District de cette ville, SAMEDI, le 2 septembre 1882, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir:

Une certaine portion de terre, avec toutes les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent, les droits, voies, privilèges servitudes et dépendances qui y appartiennent, située dans le Troisième District de cette ville, et mesurant au pied américain deux cent quatre vingt sept pieds neuf pouces de face à la rue Dauphine, anciennement Grands Hommes et aussi sur la rue Rempart, anciennement Amour, sur une profondeur de sept cent un pieds six pouces, entre lignes parallèles. La dite portion de terre est bornée par le côté du bas de la propriété du Couvent des Ursulines, et composée en partie des lots numéros quatre et cinq, conformément à un plan fait par J. A. D'Hemécourt, voyer, annexé à un acte de vente fait par le feu Francisco Sambola, Sr, à Anthony Sambola, passé pardevant A. J. Lewis, notaire, le 21 février 1870.

Le dit lot numéro quatre a été acheté par le feu Francisco Sambola, Sr., de la succession de M. Andry, par un acte passé pardevant H. P. Caire, notaire, le 12 janvier 1856.

Le dit lot numéro cinq a été acheté par le feu Francisco Sambola, Sr., de veuve Joseph Dabet, par acte passé pardevant J. Lisbony, notaire, le 16 février 1856.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions—Comptant, sur les lieux.
THOMAS DUFFY,
Shérif civil de la paroisse d'Orléans.
2 aout—2,9,16 23,30 2 sept

George H. Dunbar vs. Claudius Gouzy.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6559—En vertu d'un writ de saisie et vente, à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus, je procéderai à la vente à l'encan à la Bourse d'Encan St Charles dans la rotonde de l'Hôtel St-Charles, dans le Premier District de cette ville, MERCREDI, le 20 septembre 1882, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir:

Trois lots de terre, ensemble avec toutes et particulièrement les bâtisses, améliorations et dépendances qui s'y trouvent, droits, voies, servitudes, privilèges et avantages qui y appartiennent, situés dans le Troisième District de cette ville, dans l'îlet borné par les rues Français, St-Claude, Champs-Elysées et Rempart, désignés par les Nos Vingt-trois, Vingt-quatre et Vingt-cinq sur un plan certifié juste le 2 juin 1881 par Louis H. Pilié assistant voyer de ville, annexé pour référence à un acte de vente de la propriété de feu Claudius Gouzy à Albert Thiesen, passé en l'étude de James Fahey, notaire, le 6 juin 1881 et mesurant chacun, conformément au dit plan, au pied américain, Vingt-huit pieds et huit pouces de face à la rue Français, sur une profondeur de Cent dix huit pieds quatre pouces et quatre lignes, entre lignes parallèles.

Acquis par le feu Claudius Gouzy par achat de Salvador Fernandez et Joseph J. Fernandez, par acte passé en l'étude de James Fahey, notaire le 4 novembre 1871, enregistré au bureau des transferts de cette paroisse, dans le livre 100, folio 334.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions—comptant sur les lieux.
THOMAS DUFFY,
Shérif civil de la paroisse d'Orléans.
19 août—19 26 sept 2 9 16 20

Banque des Citoyens de la Louisiane vs. Mme Veuve Ferdinand Diederich et Mlle Catherine M. Hemm.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6442—En vertu d'un writ de saisie et vente à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la Paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus, je procéderai à la vente à l'encan, à la Bourse d'Encan St-Charles, dans la rotonde de l'Hôtel St-Charles, dans le Premier District de cette ville, SAMEDI, 23 septembre 1882, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir:

Deux certains lots de terre, situés dans le Premier District de cette ville, désignés par les Nos un et deux sur un plan dressé par Henri Moellhausen, en date du 14 novembre 1846 et déposé dans les archives d'Antoine Abat, anciennement notaire en cette ville. Les dits deux lots de terre sont compris dans l'îlet qui est borné par les rues Calliope, Remparts, anciennement Hercule, Delord, anciennement Triton Walk, et Dryades, et mesurant chacun vingt-sept pieds deux pouces de face à la rue Remparts sur une profondeur de cent vingt sept pieds dix pouces et cinq lignes, au pied américain. Ensemble avec tous les droits, privilèges et dépendances qui appartiennent aux dits lots, ainsi que les bâtisses et améliorations.

La dite propriété a été acquise par feu Diedrich Hemm, par achat de Jacob Frederick Rub conformément à un acte passé pardevant Antoine Abat, anciennement notaire en cette ville, le vingt-quatrième jour de janvier 1848. A la mort du susdit Dietrich Hemm, les propriétés ci-dessus décrites dévolues à la dite madame Catherine Margaret Rüb, sa veuve, en communauté dans la proportion d'une moitié ou de huit seizièmes et à Théodore Hemm et Mlle Catherine Maria Hemm, les seuls héritiers d'après la loi dans la proportion d'un quart ou de quatre seizièmes chacun, subséquemment à la mort du dit Théodore Hemm, sa part de la dite propriété a été héritée par sa mère la dite Mme Catherine Margaret Rub, veuve en premières noces du dit Dietrich Hemm et en secondes noces de Ferdinand Diederich, dans la proportion d'un seizième de la totalité de la propriété, et par sa sœur la dite Mlle Catherine Maria Hemm, dans la proportion du reste des trois seizièmes et ladite veuve Diederich et Mlle Hemm ont été reconnues comme les propriétaires de ladite propriété dans la proportion ci-dessus décrite, et ont été mises en possession de la propriété, comme il est reconnu par un jugement rendu par la Deuxième Cour de District pour la paroisse d'Orléans, le 8me jour d'août 1870, dans l'affaire de la succession dudit Théodore Hemm No 38,905 du dossier de ladite cour, dûment enregistré au bureau des transferts de la paroisse d'Orléans, livre No 107 folio 635.

Ensemble avec les cinquante actions du fonds hypothécaire de la Banque des Citoyens de la Louisiane, maintenant réduites à quarante actions du fonds hypothécaire y attachées.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.

Termes et conditions — L'acquéreur fournira un billet d'action pour la somme de cent soixante piastres, échéant le 1er mai 1883 et renouvelable conformément à la charte de la Banque des Citoyens de la Louisiane et le reste comptant. L'acquéreur assume les obligations et les responsabilités d'un actionnaire de la Banque des Citoyens de la Louisiane et le billet d'action ainsi fourni devra être identifié avec l'acte hypothécaire et un nantissement du stock par Mme Catherine M. Diederich, veuve de Ferdinand Diederich et par Mlle Catherine M. Hemm en faveur de la Banque des Citoyens de la Louisiane, passé pardevant Chas G. Andry, notaire le onzième jour d'août 1876, et l'acte de vente du shérif dans cette affaire.

THOMAS DUFFY,
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans.
23 août—23,30—6 13 20 23 sept

Michel Moine vs Alphonse Miltenberger.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6501.—En vertu d'un writ de saisie et de vente à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus, je procéderai à la vente à l'encan, à la Bourse d'Encan St-Charles, dans la rotonde de l'Hôtel St Charles, dans le Premier District de cette ville, SAMEDI, le 9 septembre 1882, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir:

1° Un certain lot de terre ensemble avec les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent, droits, voies et privilèges qui y appartiennent ou qui y en dépendent en quelque sorte, situé dans le Deuxième District de cette ville dans l'îlet borné par les rues Royale, Dumaine, Condé ou Chartres et St Philippe, désigné par le No 3 sur un plan annexé à un acte passé pardevant A. Boudousquié, anciennement notaire en cette ville, en date du 16 juin 1855; ledit lot mesurant 27 pieds 9 pouces et quatre lignes de face à la rue Royale sur 94 pieds cinq pouces de profondeur et 27 pieds 9 pouces de largeur dans le fond avec l'usage d'une allée conduisant à la rue Dumaine; étant la même propriété acquise par ledit A. Miltenberger de Mme Aimée Marie Mercier Veuve de C. Miltenberger, conformément à un acte passé pardevant ledit notaire A. Boudousquié, en date du 16 juin 1855.

2° Et un autre morceau de terre ensemble avec les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent attenant à celui décrit en premier lieu et mesurant 44 pieds neuf pouces de face à la rue Royale sur 127 pieds 10 pouces et 5/8 de profondeur entre lignes égales et parallèles.

Etant la propriété acquise par ledit A. Miltenberger de Mme Claire Girard, veuve de Thomas Porée Jr par un acte pardevant ledit notaire A. Boudousquié en date du 5 décembre 1855.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions—Comptant sur les lieux.
THOMAS DUFFY,
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans.
9 août—9,16,23,30—6,9 sept

Succession de François Koret.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 3811—Division B.—Attendu que Mme Salomé Simon, veuve de François Koret, a adressé une pétition à la cour demandant, comme tutrice naturelle de ses enfants mineurs Carl Franz Koret et Eliza Emma Saleme, que le compte enregistré ce jour soit homologué et approuvé et qu'elle soit autorisée à enlever de l'Etat de la Louisiane tous les biens et effets des dits mineurs. Avis est par le présent donné à toutes les parties intéressées d'avoir à déduire, dans les dix jours qui suivront la publication de cet avis, les raisons pour lesquelles il ne sera pas fait droit à la dite pétition.
JULES VIENNE, Député-Greffier.
2 sept—2 9 16 23 30 oct 2

VENTES A L'ENCAN.

PAR SPEAR & ESCOFFIER
ANNONCE JUDICIAIRE.

Cuirs et Pelleterie, meubles de bureau, machines à coudre, installations de gaz, formes, tiges, brosses, etc., etc.
Winteler et Ricks vs leurs créanciers—No 6583—
Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans.

PAR SPEAR & ESCOFFIER — PLACIDE J. SPEAR, encanteur — Bureau No 46 rue Royale—MARDI, 12 septembre 1882, à 10½ heures du matin, il sera vendu à l'encan au No 168 de la rue Poydras, entre St-Charles et Baronne, en vertu d'un et conformément à un ordre de l'hon. A. L. Tissot, juge de la Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, en date du 29 août 1882, dans l'affaire ci-dessus.

Le contenu du susdit local comprenant en partie un lot de cuir, pelleterie, brosses à souliers, tiges, semelles en bouchon, chevilles, noir, papier sablé, vitres, presses à copier, installations de gaz et de bureau, machine à coudre, etc, etc.

Conditions—comptant.
1er sept—12 4 8 12

PAR GEO. PEARSON.
ANNONCE JUDICIAIRE.

Mme Catherine Andrew, (autorisée) vs Succession de Daniel E. Ziegler et son épouse.

No 5759—Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans.

PAR GEO. PEARSON, Encanteur—Bureau No 111 rue Commune. MARDI, le 3 octobre 1882, à midi à la Bourse d'Encan St-Charles, rue St-Charles, il sera vendu en vertu et conformément à un ordre de l'Honorable A. L. Tissot juge de la Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, daté le 23 août 1882—Les propriétés suivantes, savoir:

1° Trois lots de terre avec toutes les améliorations qui s'y trouvent, situés dans le Septième District de cette ville, dans l'îlet désigné par le No 54 2, sur le vieux plan de Carrollton, et par le No 108 sur les nouveaux plans du 7me district de la Nlle Orléans, borné par les rues Plum, Fifth, Leonidas et Jefferson et désignés comme les lots Nos un, deux, trois, sur un plan dressé par C. A. Haldin, voyer et désignés sur le plan No 138 déposé au bureau de F. G. Andry, notaire. Le lot No un forme l'encoignure des rues Jefferson et Plum et mesure 30 pieds de face à la rue Jefferson sur 120 pieds de profondeur entre lignes parallèles et face à la rue Plum. Les lots Nos deux et trois contigus et mesurant 30 pieds de face à la rue Jefferson sur 120 pieds de profondeur entre lignes parallèles. Etant la même propriété acquise par Adam Zeigler par achat de Mme A. O. Gerchena, épouse de Solomon Cohn, par acte passé pardevant Geo. Bareshide, notaire, en date du 2 juillet 1858.

2° Une certaine portion de terre, avec toutes les améliorations qui s'y trouvent situées dans le Septième District de cette ville dans l'îlet désigné par le No 53 D, sur le vieux plan de Carrollton maintenant désigné par le No —, sur le nouveau plan du 7me district, borné par les rues Plum, Jefferson, Camciame et Fifth. La dite portion de terre mesure sur un plan dressé par Brogile, le 25 février 1837 et déposé dans le livre des plans au bureau de F. J. E. D. Girardin, juge de paroisse, 120 pieds de face à la rue Plum sur une profondeur de 150 pieds et face à la rue Jefferson. Etant la même propriété acquise par Adam Zeigler par achat de Valentine Peter, par acte passé le 1er juillet 1842, pardevant F. J. E. D. Ginandair, juge de la paroisse de Jefferson.

3° Aussi un lot de propriété personnelle.

Conditions comptant. L'acquéreur sera requis de faire un dépôt de 10 pour cent sur le montant de l'adjudication au moment de la vente. Acte de vente pardevant E. Commagère, notaire aux frais de l'acquéreur.
sept 2, 19, 26 3 oct

ANNONCES JUDICIAIRES.

VENTES PAR LE SHERIF.

Lafayette Folger vs. E. C. Palmer.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6122.—En vertu d'un writ de fieri facias, à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus, je procéderai à la vente à l'encan, à la Bourse d'Encan St-Charles, dans la rotonde de l'Hôtel St-Charles, dans le Premier District de cette ville, MARDI, le 26 septembre 1882, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir:

Tout et particulièrement ce certain morceau ou portion de terre et améliorations qui s'y trouvent, situé dans le Quatrième District de cette ville dans l'îlet borné par les rues Prytania, Plaisance, Harmony et Nayades, maintenant St. Charles, et formant l'encoignure des rues Prytania et Harmony, et mesurant soixante-dix pieds de face à la rue Prytania sur une profondeur et largeur de cent cinquante pieds à la rue Harmony entre lignes parallèles, la dite portion de terre forme une partie de l'îlet numéro vingt deux sur le plan original du faubourg Delassize et étant désigné par la lettre A sur un plan annexé à un acte passé pardevant D. J. Ricardo, anciennement notaire, le 21 avril 1862, acquis de Thomas M. Anderson par Edward C. Palmer, pardevant A. Hero jr. le 13 janvier 1877.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions—Comptant sur les lieux.
THOMAS DUFFY,
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans.
25 août—Sept 1, 8 15,22,26.

ETAT DE LA LOUISIANE.

Cour Civile de District pour la Paroisse d'Orléans.
SARAH MENDEL vs JOSEPH KLIPPER.
No 4856.

JE CERTIFIE PAR LES PRÉSENTES que le vingtième jour de janvier 1882 jugement a été rendu, en cette Cour, dans l'affaire ci-après désignée dans les termes suivants, savoir:—

Sar h Mendel vs Joseph Klipper—No 4856.

Sur motion de L. L. Levy, avocat de la demanderesse, et sur production de preuves à l'appui de la pétition de la demanderesse la cour juge que la loi et les preuves sont en sa faveur, ordonne, adjuge et décrète que le jugement par défaut rendu en cette affaire le 19me jour de janvier 1882 soit maintenant confirmé et devenu définitif, et, conséquemment qu'il y ait jugement en faveur de ladite demanderesse, Mme Sarah Mendel, épouse de Joseph Klipper et contre Joseph Klipper, son mari, décrétant une séparation de biens entre la demanderesse et son mari, et autorisant la demanderesse à administrer ses affaires comme marchande. Il est de plus ordonné que le défendeur paie les frais.

Jugement rendu le 20 janvier 1882, et signé le 26 janvier 1882.
(Signé) N. H. RIGHTOR, Juge.

En foi de quoi j'ai apposé ma signature et le sceau de ladite Cour, en la ville de la Nlle-Orléans, ce premier jour de février dans l'année de Notre Seigneur mil-huit-cent-quatre-vingt-deux.
E. A. LUMINAIS, député greffier.
29 août 29, 3,9 sept

AVIS DE SUCCESSIONS.

Succession de Samuel Bell.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6633—Division —Attendu que William A. Bell a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration à la succession de feu Samuel Bell, décédé intestat, avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire dans les dix jours les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.
Par ordre de la cour,
JAMES T. CLARK, Greffier.
2 sept—2, 6, 10.

Succession de Théodore Alexandre Leveau.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6241 —Division C—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire, dans les dix jours qui suivront la présente notification, les raisons (si elles en ont) pour lesquelles le compte présenté par Pierre Péret et Jérome Meunier, exécuteurs testamentaires du défunt ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.
Par ordre de la cour.
JAMES T. CLARK, Greffier.
2 sept—2 6 10

Succession de Simon Budd.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6613—Division C. Attendu que E. Evariste Moïse a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de feu Simon Budd, décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.
Par ordre de la cour,
JAMES T. CLARK, Greffier.
29août..29, 2, 7 sep

Succession de Albert Dugas

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6626—Division — Attendu que P. S. Wiltz administrateur public, a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de feu Albert Dugas, décédé intestat, avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.
Par ordre de la cour,
JAMES T. CLARK, Greffier.
1er sept—1,5,10

Succession de Peter Kestner.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6628 — Division D. Attendu que Mme Lena Kestner a présenté une pétition à la Cour, à l'effet d'obtenir des lettres d'administration de la succession de feu Peter Kestner, son mari, décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à ladite pétition.
Par ordre de la cour,
JAMES T. CLARK, Greffier.
1 sept—1 5 10

REUNION DE CREANCIERS.

ETAT DE LA LOUISIANE.

Cour Civile de District pour la Paroisse d'Orléans, No. 6 602

Léon S et Louis L. Schwarz vs. leurs créanciers.

Aux créanciers de Léon S. et Louis L. Schwarz et à toutes autres personnes intéressées:

Vous êtes par le présent notifiés d'assister à une réunion comme créancier dans cette cause, au bureau de Benjamin O'y, Esq., un notaire, ce 7me jour de septembre 1882, à 11 heures du matin.

Par ordre des Honorables A. L. Tissot, W. T. Houston, F. A. Monroe, N. H. Rightor, Henry L. Lazarus, juges de la dite cour.
Nlle-Orléans, ce 24me jour d'août 1882.
JAS. D. RANKIN, Député Greffier.
25août25, 30—5sept

Successions de Catherine Higgins, veuve en premières noces de John Higgins, en secondes noces de Garret Brown et de John Higgins, son premier mari, et de Mlle Mary Ella Higgins, leur fille.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 6598.—Division E. Attendu que Garret Brown, a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration aux successions ci dessus nommées, décédées intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire dans les dix jours les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à ladite pétition.
Par ordre de la cour.
JAMES T. CLARK, Greffier,
30août—30—5 sept